

los siete q̄ mataron mandome A mi q̄ fuese Adelante desCu-
briendo y llevava vn lebrél muy bravo q̄ Era del rrangel y
otros dos soldados muy sueltos y vallesteros y le dixé que se
q̄dase bien atrás con los de a cavallo y los soldados y valles-
teros fuesen junto conmigo yendo por nro Camino p̄a El
pueblo de çimatan q̄ Era En aquel tiempo bien poblado ha-
llamos otras albarradas y fuerças ni mas ni menos que las
pasadas y tirannos a los q̄ yvamos adelante tanta flecha y
vara q̄ de presto mataron El lebrél E si yo no fuera muy ar-
mado Alli q̄dara porq̄ me Enpendolaron siete flechas q̄ con
El mucho algodón de las armas se detuvieron y todavia sali
herido En vna pierna y A mis compañeros a todos hirieron
y Entonçes yo di bozes a vnos yndios nros amigos q̄ venian
vn poco atrás de socorro para que viniesen de presto los va-
llesteros y escopeteros y peones e q̄ A los de a cavallo se q̄da-
sen atrás porq̄ alli no podian correr ny aprovecharse de los
Cavillos y se los flecharian y luego acudieron ansi como lo
Enbie A dezir porq̄ de antes quando yo me adelante Ansi
lo tenia concertado q̄ los de a cavallo q̄dassen muy atrás y q̄
todos los demas Estuviesen muy prestos, En teniendo señal
o mandado y como vinieron los vallesteros y escopeteros los
hizimos desEnbaraçar las albarradas y se acoxieron a vnas
grandes çienegas q̄ tenblaban y no avia hombre q̄ En ellas
Entrase que pudiese salir sino a gatas o con grande ayuda
En esto llego rrangel con los de a cavallo E alli çerca Esta-
van muchas casas q̄ Entonçes despoblaron los moradores
dellas y rreposamos aquel dia y se curaron los heridos otro
dia caminamos para yr al pueblo de çimatan y ay grandes
çabanas llanas y Enmedio de las çabanas muy malisimas
çienegas y En vna dellas nos aguardaron y fue con ardid q̄
Entre Ellos concertaron para aguardar En el campo rraso de
las çabanas y propusieron q̄ los de a cavallo por cobdiçia
de los alcançar y alcançar yrian corriendo tras ellos y A rrien-
da suelta atollarian En las çienegas y ansi fue como lo con-
certaron y lo yzierō q̄ por mas q̄ abiamos dho y aconsejado
al rrangel q̄ mirase q̄ avia muchas çienegas y q̄ no Corriese
por Aquellas çabanas A rrienda suelta q̄ atollarian los cava-

llos y q̄ suelen tener aq̄llos yndios estas astuçias y hechas
saeterias y fuerças junto a las çienegas no lo quiso creer y El
primero q̄ atollo En ellas fue El mismo rrangel y Alli le
mataron El cavallo y si de presto no fuera socorrido ya se
avian hechado En aq̄llas malas çienegas muchos yndios pa-
ra le apañar y llebar bivo a sacrificar y todavia salio desca-
labrado En las llagas q̄ tenia En la cabeça y Como toda Aq̄lla
provinçia Era muy poblada Estava alli junto otro poblezue-
lo fuymos a El y Entonçes huyeron los moradores y se curo
El rrangel y tres soldados q̄ avian herydo y desde alli fuy-
mos a otras casas q̄ tambien estaban sin gente q̄ Entonçes
lo despoblaron sus dueños y hallamos otra fuerça con gran-
des maderos y bien çercada y sus saeteras y Estando rrepo-
sando avn no avia vn quarto de ora vienen tantos guerreros
çimatecas y nos çercan En el poblezuelo q̄ mataron a vn sol-
dado y a dos cavallos y tuvimos harto En hazellos apartar
y entonçes nro rrangel estava muy doliente de la cabeza y
avia muchos mosquitos que no dormya de noche ni de dia
y morçiegalos muy grandes q̄ le mordian y desengravan y
como sienpre llovia y algunos soldados quel rrangel avia
traydo consigo de los q̄ nuevamente avian venido de castilla.
vieron q̄ En tres partes nos avian Aguardado los yndios de
aquella provinçia y avian muerto onze cavallos y dos solda-
dos y heridos a otros muchos aconsejaron Al rrangel q̄ se
bolbiese desde alli pues la tierra Era mala de çienegas y es-
tava muy malo y El rrangel que lo tenia En gana y porq̄
no paresçiese q̄ no Era de su albeldrio y voluntad aquella
buelta sino por consejo de muchos Acordo de llamar a con-
sejo sobre ello A personas q̄ Eran de su paresçer p̄a que se
bolviesen y En aquel ynstante abiamos ydo veynte soldados
a ver si podiamos tomar algu^a gente de vnas huertas de ca-
cahuatales q̄ alli Junto Estavan y truximos dos yndios y
tres yndias y Entonçes El rrangel me llamo a mi Aparte e
a consejo y dixo de su mal de cabeça y que le Aconsejavan
los demas soldados que se bolviese y me declaro todo lo q̄
avia pasado Entonçes le rreprehendi su buelta y como nos
conosçiamos de mas de quatro años atrás de la ysla de Cu-

ba le dixe como señor que diran de v. m. estando junto al pueblo de çimatan y quererse bolver pues cortes no lo terna a bien y maliçiosos que os quieren mal os lo daran En cara que en la Entrada de los çapotecas ni aqui no abeys hecho cosa ninguna que buena sea trayendo Como trayes tan buenos conquistadores q̄ son los de nra villa de guaçaqualco pues por lo que toca A nra honrra y a la de v. m. yo y otros soldados somos En paresçer que pasemos adelante E yo yre Con mis conpañeros descubriendo çienegas y montes y con los vallesteros y escopeteros pasaremos hasta la cabeçera de çimatan y mi Cavalllo dele v. m. a otro Cavallero que sepa bien menaer la lança e tener animo p̄a mandalle q̄ yo no me puedo servir del en esto en q̄ boy y se vengan con los de a cavallo Algo atras y desquel rrodrigo rrangel Aquello me oyo Como Era hombre bozingleo y hablava mucho salio de la casilla En questava En el consejo E a grandes bozes llamo A todos los soldados E dixo ya es Echada la suerte que ya Emos de yr adelante que boto a tal o descreo de tal q̄ sienpre Este Era su jurar y su hablar si bernal diaz del castillo, no me a dho la verdad y lo q̄ a todos conviene y puesto que Algu^os soldados les peso otros lo ovieron por bueno y luego començamos A caminar puestos En gran conçierto los ballesteros y escopeteros Junto Conmigo y los de a cavallos detras por amor de los montes y çienegas donde no podia correr cavallos hasta que llegamos a otro pueblo q̄ Entonçes le despoblaron los naturales del y desde Alli fuymos a la caçeçera de çimatan y tuvimos otra buena rrefriega de flecha y vara y de presto les hizimos yr huyendo y q̄maron los vezinos naturales de aquel pueblo muchas de sus casas y alli prendimos hasta quinze hombres y mugeres y les Enbiamos a llamar con Ellas a los çimatecas que binierã de paz y les diximos q̄ En lo de las guerras se les perdonara y binieron los parientes y maridos de las mugeres y gente menuda que teniamos presos y dimosles toda la presa y dixeron que trayrian de paz a todo El pueblo y jamas bolvieron con rrespuesta y Entonçes me dixo a mi El rrangel boto a tal q̄ me aveys Engañado q̄ aveys de yr a Entrar con otros conpañeros E

que me aveys de buscar otros tantos yndios E yndias como los q̄ me hiziste soltar por vro consejo y luego fuymos çinquenta soldados E yo por capitan y dimos En vnos rranchos que tenian Entre vnas çienegas q̄ tenblaban q̄ no osamos Entrar En ellas y desde alli se fueron huyendo por vnos grandes breñadales y espinos que se llaman Entrellos xihuaquetlan muy malos que pasan los pies y En vnas huertas de cacahuatales prendimos seys hombres y mugeres Con sus hijos chicos y nos bolvimos a donde q̄dava El capitan y con aq̄llo le apaçiguamos y les torno luego A soltar para q̄ llamasen de paz a los çimatecas y En fin de rrazones no quisieron venir y acordamos de nos bolver a nra villa de guaçaqualco y En esto paro la Entrada de çapotecas y la de çimatan y esta es la fama que q̄ria q̄ oviese del rrangel quando pidio A cortes aq̄lla conquista quiero dezir Algunas cosas quel rr^o rrangel hizo En aquel camino q̄ son donayres de rreyr quando estavan En las sierras de los çapotecas paresçe ser q̄ vn soldado de los nuevam^{te} venidos de castilla le hizo vn Enojo y el rrangel dixo y juro y boto a tal que le avia de atar En vn pie de amigo, E dixo no hay vn bellaco que le Eche mano y me le ayude atar Entonçes Estava alli vn soldado que bive agora En guaxaca q̄ se dize hernando de aguilar y como Era hombre sin maliçia dixo quierome Apartar de aqui no me lo manden a mi que le Eche mano. E el rrangel tuvo tal rrisa de aquello que luego perdono Al soldado que le Avia Enojado por lo qual aguilar dixo. otra vez, soltose vn cavallo a vn soldado q̄ se dezia salazar y no le podia tomar e dixo El rrangel ayudenselo a tomar vno de los mas bellacos y rruynes q̄ ay vienen E vino vn cavallero persona de calidad q̄ no Entendio lo quel rrangel dixo y le tomo El cavallo, dale al rrangel tal rrisa q̄ A todos nos hizo rreyr de cosas q̄ dezia. Entre soldados tenia diferencias sobre vn tributo de cacao que le dio vn poblezuelo que tenian Entranbos En conpañia depositados por cortes y avnque no quisieron los conpañeros les hizo Echar suertes quien se lleba El pueblo y hazia y dezia otras cosas que heran mas para rreyr que no descrivir por este rrodrigo rrangel dixo gonçalo de

ocampo por los juramentos e sacramentos q̄ jurava e cosas q̄ dezia q̄ tocavan a Casty^a en el santo ofiçio no quise hazer capitulo por si sobresta capitania q̄ dieron a este rr^o rrangel porq̄ no hizimos cosa buena por falta de tiempo y El toque de todo El capitan ser tan doliente y no poderse tener En los pies de malo y tullido y no de la lengua y dende a dos años y poco tiempo mas bolbimos de hecho a los çapotecas y a las demas provinçias y las conquistamos y truximos de paz lo qual dire Adelante y dexemos desto y digamos como cortes Enbio a castilla A su maḡ sobre ochenta mill pesos de oro con vn diego de soto natural de toro y paresçeme q̄ vn rribera El tuerto q̄ fue su secretario y Entonçes Enbio El tiro muy rrico q̄ Era de oro bajo y plata q̄ le llamavan El ave fenis y tambien Enbio A su padre martin cortes muchos millares de pesos De oro e lo q̄ sobrello paso dire Adelante.—

CAPITULO CLXVIII [CLXX]. Como el Capitan hernando cortes Enbio a Castilla a su maḡ ochenta mill pesos, En oro y plata y Enbio vn tiro q̄ Era vna culebrina muy rricamente labrada de muchas figuras, y En toda Ella y la mayor parte, Era, de oro bajo rrebuelto con plata de mechuacan q̄ por nonbre, se dezia El fenis, y tambien Enbio A su padre martin Cortes, sobre çinco mill pesos de oro y lo que sobrello avino dire Adelante —

pues Como cortes abia rrecogido y allegado obra de ochenta mill pesos de oro y la culebrina q̄ se dezia El fenis ya Era Acabada de forjar y salio muy Estremada pieça para presen-

tar a vn tan alto Enperador como Era nro gran çesar y dezia En vn letrado q̄ tenia Escrito En la misma culebrina, Aquesta, ave, naçio, Sin par. yo En serviros sin segundo. y vos sin ygal En el mundo. todo lo Enbio A su maḡ Con vn hidalgo natural de toro, q̄ se dezia diego de soto y no me Acuerdo bien si fue en aq̄lla sazón vn juan de rribera q̄ Era tuerto de vn ojo q̄ tenya vna nube q̄ avia sido secretario de cortes A lo que yo senti del rribera Era vna mala Erbeta porq̄ quando Jugava A naypes y a dados no paresçia que jugava bien y demas desto tenia muchos males rrebeses y esto digo porq̄ llegado A Castilla se alço con los pesos de oro q̄ le dio cortes para su padre min cortes y porq̄ se lo pidio El martin cortes y por ser El rribera de suyo mal ynclinado mirando A los bienes q̄ Cortes le abia hecho siendo vn pobre honbre En lugar de dezir verdad y bien de su amo dixo tantos males y por tal manera los rrazonava q̄ como tenia gran rretorica E avia sido su secretario del mismo cortes le davan credito espeçial El obispo de burgos y como El narbaez por mi muchas bezes memorado y el xpoual de tapia y los procuradores del diego velazquez y otros que les ayudavan. E avia Acaesçido En aq̄lla sazón la muerte del fran^{co} de garay todos juntos tornaron A dar muchas queexas de cortes Ante su maḡ y tantas y de tal manera, e q̄ fueron parçiales los juezes q̄ puso su maḡ por dadivas q̄ cortes les enbio paql efeto q̄ otra vez estava rrebuelta la cosa y cortes tan desfa-boresçido q̄ si no fuera por el duq̄ de bejar que le faboresçio y quedo por su fiador q̄ le mandase su maḡ tomar rresidencia e q̄ no le hallarian Culpado y esto hizo El duque porq̄ ya tenia tratado casami^o A cortes Con vna señora sobrina suya q̄ se dezia doña juana de çuñiga hija del conde de aguilardon carlos de arrellano y hermana de vnos cavalleros y privados del Enperador y como En aq̄lla sazón llegaron los^l ochenta mill pesos, de oro y las Cartas de Cortes dando en ellas muchas gras y ofresçimi^{os} A su maḡ por las grandes mds q̄ le abia hecho En dalle la governaçion de mex^{co} y

1 Tachado en el original: “çinquenta sesenta setenta.”